



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Asuntos Generales

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Gai orokorren I.B.aren akta

AYT/CIP/4/2018

ORG12I073

Código de validación/Balidazio kodea

603B336Y506T495013JR



**2018KO OTSAILAREN 13AN EGINDAKO
OHIKOA BILKURAREN AKTA**

**ACTA DE LA SESIÓN ORDINARIA
CELEBRADA EL DÍA 13 DE FEBRERO DE
2018**

Asistentes/Etorritakoak

ALCALDE/ALKATEA

CARLOS TOTORIKA IZAGIRRE

CONCEJALES/ZINEGOTZIAK

MIGUEL LEDESMA PIÑEIRO

JOL GISASOLA GARAI

ARRITOKIETA ARAIZTEGI ARRIZABALAGA

SILVIA SERRANO GÓMEZ

JAVIER LOBATO TEDEJO

JESÚS MARTÍN DÍAZ

JUAN CARLOS ABASCAL CANDÁS

JOSE LUIS ARAUJO ARAUJO

BEATRIZ GÁMIZ MATA

JOSE RAMÓN GOMBAU IBARZ

PAUL YARZA AGIRREGOMEZKORTA

FERNANDO LECUMBERRI GAISÁN

JULEN DOMÍNGUEZ SÁNCHEZ

SECRETARIA/IDAZKARIA

M^a. MAR ARRANZ OLMOS

DIRECTORA/ZUZENDARIA

ROSALÍA HERRERA YUSTE

ÁREAS/ALORRAK

BLANCA BARRAGÁN ALBA (Asesora Jurídica-Contratación/Lege-aholkularia/Kontratazioa)

DAVID HENARES FUENTE (Director Área Ciudad/Hiri alorraren zuzendaria)

LEIRE MOYA RETORTILLO (Trabajadora Social/Gizarte langilea)

ÁNGELA FERNÁNDEZ SAN JUAN (Trabajadora Social/Gizarte langilea)

Ausentes/Etorri ez direnak

MIREIA ARGINZONIZ GARITAONANDIA

HIART REDONDO URUEÑA

Udaletxeko bilkura aretoan, 2018ko otsailaren 13an 10:00ean, orrialdearen hasieran adierazten diren Udaleko kideak lehenengo deialdian bildu dira, ohikoa bilkuran.

Idazkariak bilera hasteko behar besteko quoruma dagoela frogatu ondoren, Alkateak bilkurari hasiera eman dio eta publikoa dela adierazi du. Jarraian gai-zerrendako gaiak aztertzeari ekin dio.

1. BILKURAN DAUDEN PERTSONEI EGUNEKO GAI-ZERRENDAKO EDOZEIN GAIREKIN ZERIKUSIA DUEN EDOZER GAUZA GARRANTZITSU JAKITERA EMATEKO ALKATEAREN GONBIDAPENA

Bilkuran dauden pertsonei eguneko gai-zerrendako edozein gairekin lotutako edozein interes zuzen eta garrantzitsu jakitera emateko alkateak egin dien gonbidapenari pertsona horiek erantzun diote ez dela beraengan gertatzen abstenitzera behartzen duen inolako arrazoirik.

Bilkura publikoa da eta herritarrei irekia.

En el salón de sesiones de la Casa Consistorial, a las 10:00 del día 13 de febrero de 2018, en primera convocatoria, se reúnen los/as miembros de la Corporación antes citados/as, en sesión ordinaria.

Una vez comprobada por la Secretaria la existencia de quórum necesario para poder iniciar la sesión, el Alcalde abre la misma y la declara pública. Seguidamente se procede a tratar los asuntos incluidos en el Orden del Día.

1. INVITACIÓN A LAS PERSONAS ASISTENTES A QUE COMUNIQUEN CUALQUIER INTERÉS RELEVANTE QUE PUDIERA EXISTIR EN RELACIÓN CON CUALQUIERA DE LOS ASUNTOS INCLUIDOS EN EL ORDEN DEL DÍA DE LA SESIÓN

A la invitación del Alcalde para que las personas asistentes a esta sesión comuniquen si tienen un interés relevante en relación con cualquiera de los asuntos incluidos en el orden del día, responden que no concurre en ellas causa alguna que les obligue abstenerse.

La sesión es pública y abierta a la ciudadanía.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados Acta de C.I. Asuntos Generales

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak Gai orokorren I.B.aren akta

AYT/CIP/4/2018

ORG12I073

Código de validación/Balidazio kodea

603B336Y506T495013JR



2. 2018/01/30EAN EGINIKO BILKURAREN AKTA ONESTEA

2. APROBACIÓN DEL ACTA DE FECHA 30/01/2018

BOZKETAREN EMAITZA

PSE-EE/PSOE: Aldekoak 6

EH Bildu: Aldekoak 1

EAJ/PNV: Aldekoak 1 Abstenzioak 2

Se puede Ermua Ahal da: Aldekoak 1

PP: Aldekoak 1 Abstenzioak 1

Irabazi: Aldekoak 1

RESULTADO DE LA VOTACIÓN

PSE-EE/PSOE: A favor 6

EH Bildu: A favor 1

EAJ/PNV: A favor 1 Abstenciones 2

Se puede Ermua Ahal da: A favor 1

PP: A favor 1 Abstenciones 1

Irabazi: A favor 1

Lehenengo erabakia:

"2018/01/30ean eginiko bilkuraren akta onestea, Toki-erakundearen Antolaketa, Jarduera eta Lege-erregimenari buruzko Araudiaren 36. artikuluan eta Udal Organoen Erregelamenduaren 43.ean ezarritakoari jarraituz".

Primer acuerdo:

"Aprobar el acta de la sesión celebrada en fecha 30/01/2018, conforme a lo preceptuado en los artículos 36 del Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Entidades Locales y 43 del Reglamento orgánico propio de la Corporación".

3. KIDE ANITZEKO ORGANOETAN JARDUTEKO UDALBATZARRAK IZENDATU BEHARREKO KORPORAZIO-ORDEZKARIEN IZENDAPEN-PROPOSAMENA ALDATZEARI BURUZKO INFORMAZIOA

3. INFORMACIÓN SOBRE MODIFICACIÓN DE LA PROPUESTA DE NOMBRAMIENTO DE REPRESENTANTES DE LA CORPORACIÓN EN ÓRGANOS COLEGIADOS CUYA DESIGNACIÓN COMPETE AL PLENO. CORPORACIÓN 2015-2019

Puntu honetan saioarekin bat egin dute Silvia Serrano Gómez, Arritokieta Araiztegi Arrizabala eta Jesús Martín Díaz.

En este punto se incorporan a la sesión Silvia Serrano Gómez, Arritokieta Araiztegi Arrizabala y Jesús Martín Díaz.

**4. AGURTZANE DELGADO (ERMUA)
ETA AINHOA MUJIK (DONOSTIA)
ESPERTXE-POLITIKA MATXISTAK
BAKARTUTAKO PRESOEN
INGURUAN EH BILDUK AURKEZTEN
DUEN ERMUKO EMAKUMEEN
ASANBLADAREN MOZIOARI
BURUZKO EBAZPEN-
PROPOSAMENA**

**4. PROPUESTA DE RESOLUCIÓN
SOBRE LA MOCIÓN DE ERMUKO
EMAKUMEEN ASANBLADA
PRESENTADA POR EH BILDU
RELATIVA A LA SITUACIÓN DE
AGURTZANE DELGADO (ERMUA) Y
AINHOA MUJIK (DONOSTIA) EN
AISLAMIENTO POR LA POLÍTICA
PENITENCIARIA MACHISTA**

BOZKETAREN EMAITZA

PSE-EE/PSOE: Kontrakoak 6

EH Bildu: Aldekoak 1

EAJ/PNV: Abstentzioak 3

Se puede Ermua Ahal da: Abstentzioak 1

PP: Kontrakoak 2

Irabazi: Abstentzioak 1

RESULTADO DE LA VOTACIÓN

PSE-EE/PSOE: En contra 6

EH Bildu: A favor 1

EAJ/PNV: Abstenciones 3

Se puede Ermua Ahal da: Abstenciones 1

PP: En contra 2

Irabazi: Abstenciones 1

Bigarren erabakia:

“Agurtzane Delgado (Ermua) eta Ainhoa Mujika (Donostia) espetxe-politika matxistak bakartutako presoeng inguruan EH Bilduk aurkeztutako Ermuko Emakumeen Asanbladaren mozioa ezestea”.

Segundo acuerdo:

“Desestimar la moción de Ermuko Emakumeen Asanblada presentada por EH Bildu relativa a la situación de Agurtzane Delgado (Ermua) y Ainhoa Mujika (Donostia) en aislamiento por la política penitenciaria Machista”.

**5. AGURTZANE DELGADO (ERMUA)
ETA AINHOA MUJIK (DONOSTIA)
ESPERTXE-POLITIKA MATXISTAK
BAKARTUTAKO PRESOEN
INGURUAN EH BILDUK AURKEZTEN
DUEN ERMUKO EMAKUMEEN
ASANBLADAREN MOZIOARI PSE-EE
PSOEK AURKEZTU DUEN ORDEZKO
MOZIOA**

**5. MOCIÓN ALTERNATIVA DEL PSE-EE
PSOE A LA MOCIÓN DE ERMUKO
EMAKUMEEN ASANBLADA
PRESENTADA POR EH BILDU
RELATIVA A LA SITUACIÓN DE
AGURTZANE DELGADO (ERMUA) Y
AINHOA MUJIK (DONOSTIA) EN
AISLAMIENTO POR LA POLÍTICA
PENITENCIARIA MACHISTA**



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados Acta de C.I. Asuntos Generales

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak Gai orokorren I.B.aren akta

AYT/CIP/4/2018

ORG12I073

Código de validación/Balidazio kodea

603B336Y506T495013JR



Puntu hau saioko gai zerrendatik kendu da.

Este punto se retira de la sesión.

6. SEXU-ERASOEN KONTRAKO APLIKAZIO MUGIKOR BAT (APP) EZARTZEAREN INGURUAN PSE-EE PSOEK AURKEZTUTAKO MOZIOARI BURUZKO EBAZPEN-PROPOSAMENA

6. PROPUESTA DE RESOLUCIÓN SOBRE LA MOCIÓN PRESENTADA POR PSE-EE PSOE RELATIVA A LA IMPLANTACIÓN DE UNA APLICACIÓN MÓVIL (APP) CONTRA LAS AGRESIONES SEXISTAS

BOZKETAREN EMAITZA	RESULTADO DE LA VOTACIÓN
PSE-EE/PSOE: Aldekoak 6	PSE-EE/PSOE: A favor 6
EH Bildu: Aldekoak 1	EH Bildu: A favor 1
EAJ/PNV: Aldekoak 3	EAJ/PNV: A favor 3
Se puede Ermua Ahal da: Aldekoak 1	Se puede Ermua Ahal da: A favor 1
PP: Aldekoak 2	PP: A favor 2
Irabazi: Aldekoak 1	Irabazi: A favor 1

Hirugarren erabakia:

“Sexu-erasoen kontrako aplikazio mugikor bat (APP) ezartzeko mozioa jarraian idatzita dagoena, onestea:

Juan Carlos Abascal Candás Ermuko Udalean Talde Sozialistaren bozeramale denak, indarrean den Arautegiaren babesean sexu-erasoen kontrakoko aplikazio mugikor bat (app) ezartzeko ondorengo MOZIOA aurkezten du Udalbatzarrak eztabaidatu eta azter dezan:

Tercer acuerdo:

“Aprobar la moción para la implantación de una aplicación móvil (APP) contra las agresiones sexistas que se transcribe a continuación:

Juan Carlos Abascal Candás, portavoz del Grupo Municipal Socialista en el Ayuntamiento de Ermua, al amparo del vigente Reglamento, presenta para su debate y aprobación el Pleno la siguiente Moción en relación a implantar en nuestro municipio la aplicación de móvil (APP) contra las agresiones sexistas.

AZALPENA

*Bai Eusko Jaurlaritzaren Segurtasun Sailak bai Emakundek argitaratuta dituzten datuen arabera, eta behin betiko datuak oraindik ezagutzeko daudenean, **sexu-erasoengatiko salaketak asko gehitu dira eta arrazoi berarengatik epaitegien esku jarritako pertsona-kopurua ere areagotu egin da**. 2017ko lehenengo bederatzi hilabeteetako eta 2016ko denbora-tarte bereko datuak alderatu ezker, %36,36ko gehikuntza izan dela ikus daiteke, eta horrek suposatzen du Euskadik bi egunetik behin sexu-eraso bat salatzen dela.*

Horrek kezkatu ez ezik konponbidea bilatzera ere eramán behar gaitu administrazio publikoak eta gizarte osoa orokorrean. Esku-hartu beharra dago emakumeek jasaten dituzten sexu-erasoak geldiarazteko eta horrek erabateko lehenasuna behar du izan gizon-emakume guztiontzat, gure ekintza publikoaren langai bihurtuz. Alde eta eremu guztietatik lan egin beharra dago, gure betebeharra denez, lurraldeko emakume eta neskatuen segurtasuna bermatzeko, gure herrietako kaleetatik eta lurralde osoetik askatasunez, inolako ikara edo beldurrik gabe ibili ahal izan daitezen.

Duela gutxi jakin izan dugu Durango Udaleko Berdintasun Alorrak ekimen berritzaile bat jardunean jarri duela, teknologia berriak aplikatuta mugikorrenzako aplikazio (APP) eginez. Berori emakumeek erabiltzeko pentsatua dago, indarkeria matxistak prebenitzeko neurri moduan, baina lapurretak prebenitzeko ere balio du eta aisia-gauetan

JUSTIFICACIÓN

Según los datos disponibles publicados tanto el Departamento de Seguridad del Gobierno Vasco como Emakunde y a la espera de poder cerrar los datos definitivos, se puede constatar un **aumento considerable de las denuncias por agresiones sexuales** y un **incremento en el número de personas puestas a disposición judicial por esta misma razón**. Si se comparan los datos de los primeros nueve meses de 2017 y ese mismo periodo en 2016, se observa un incremento del 36,36%, lo que supone que cada dos días se denuncia en Euskadi una agresión sexual.

Y esto es algo que no sólo nos tiene que preocupar sino ocupar a las administraciones públicas y a la sociedad en general. Es necesario actuar para poner freno a las agresiones que sufren las mujeres y ello tiene que ser una prioridad absoluta para todos y todas y debe convertirse, por tanto, en sujeto de las principales actuaciones de nuestra acción pública, trabajando desde todos los frentes y en todos los ámbitos, con el objetivo de garantizar, como es nuestra obligación, la seguridad de las mujeres y las niñas de nuestro territorio de forma que puedan circular libremente por las calles de nuestros municipios y territorios sin sentir miedo o temor.

Recientemente hemos conocido como, desde el área de Igualdad del Ayuntamiento de Durango, se ha puesto en marcha una iniciativa novedosa, aplicando las nuevas tecnologías, a través de la creación una aplicación (Ap.) para móviles, pensada para ser usada por las mujeres como medida de **prevención de la violencia machista**, pero que también sirve para prevenir robos y



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados Acta de C.I. Asuntos Generales

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak Gai orokorren I.B.aren akta

AYT/CIP/4/2018

ORG12I073

Código de validación/Balidazio kodea

603B336Y506T495013JR



neskatoen segurtasuna areagotzeko. Neskatoek mutikoek bezainbeste segurtasun izan behar dute kaletik dabiltzanean.

Herritarrek guztiz ondo hartu dute ekimen hori hasiera-hasieratik; Bilbora ere hedatu da eta une honetan EUDELen lantzen ari dira Euskal Herriko udal guztietan ezar dadin.

Horregatik guztiagatik, ahaleginak bat egiteko eta sexu-erasoen kontrako borroka eraginkorrago izan dadin aurkezten dugu ondoko

MOZIOA

1. Ermuko Udalak EUDELekin elkarlanean gure udalerrian sexu-erasoen kontrako aplikazio mugikorra (APP) ezartzeko konpromisoa hartzen du, edozein sexu-eraso unean-unean salatuz halakoak egitea eraginkortasunez eta lehenago galarazteko.

7. "HAINBAT UDAL INSTALAZIO ETA ERAIKINEN GARBIKETA" ZERBITZUA EMATEKO KONTRATAZIO-ESPEDIENTEAREN ESLEIPENARI BURUZKO EBAZPEN-PROPOSAMENA.

aumentar la seguridad de las adolescentes en las noches de ocio. Ellas, las adolescentes, deben tener el mismo nivel de seguridad que ellos cuando circulan por las calles.

Esta iniciativa, que ha tenido un impacto muy positivo en la ciudadanía desde su implantación, ya se ha extendido al municipio de Bilbao y en estos momentos se está trabajando en el seno de EUDEL para que sea una realidad para el conjunto de Ayuntamientos Vascos.

Por todo ello, y en aras de sumar esfuerzos y mejorar en la lucha contra las agresiones sexistas es por lo que presentamos la siguiente:

MOCIÓN

1.- El Ayuntamiento de Ermua se compromete a trabajar coordinadamente con EUDEL para implantar en nuestro municipio la aplicación de móvil (APP) contra las agresiones sexistas, con el objetivo de poder denunciar cualquier tipo de agresión sexista en tiempo real y poder así impedir que se cometa de manera más eficaz e inmediata.

7. PROPUESTA DE RESOLUCIÓN SOBRE ADJUDICACIÓN DEL EXPEDIENTE DE CONTRATACIÓN PARA LA EJECUCIÓN DEL SERVICIO "LIMPIEZA DE DIVERSAS INSTALACIONES Y EDIFICIOS MUNICIPALES"

BOZKETAREN EMAITZA

PSE-EE/PSOE: Aldekoak 6

RESULTADO DE LA VOTACIÓN

PSE-EE/PSOE: A favor 6

EH Bildu: Aldekoak 1

EAJ/PNV: Aldekoak 3

Se puede Ermua Ahal da: Aldekoak 1

PP: Aldekoak 2

Irabazi: Aldekoak 1

EH Bildu: A favor 1

EAJ/PNV: A favor 3

Se puede Ermua Ahal da: A favor 1

PP: A favor 2

Irabazi: A favor 1

Lau garren erabakia:

“1. Hainbat udal instalakuntza eta eraikuntzetako garbiketak zerbitzu-kontratua FUNDACION LANTEGI BATUAK enpresari esleitzea 467.875 € (laurehun eta hirurogeita zazpi mila zortziehun eta hirurogeita hamabost euro), gehi BEZ 98.253,75 € (laurogeita hamazortzi mila berrehun eta berrogeita hamahiru euro eta hirurogeita hamabost zentimo), guztira, beraz, 566.128,75 € (bostehun eta hirurogeita sei mila ehun eta hogeita zortzi euro eta hirurogeita hamabost zentimo) prozedura honetan esleipenerako aplikatu diren irizpideak baloratu ondoren lortu duen puntuazioaren arabera proposamenik onuragarriena berak egin duelako.

2. Kontratua enkante honetan oinarri izan diren klausula tekniko eta administratibo berezien pleguei atxikiz gauzatuko da.

3. Gastua baimentzea, 2018ko 2302.227.01 - 23123.227.01 - 2411.227.01- 2413.227.01 - 2414.227.01 - 323.227.01 - 3261.227.01 - 3262.227.01 - 321.227.01 - 3333.227.01 - 4312.227.01 - 450.227.01 - 4590.227.01 Udal partidetan dagoen dirutik ordainduko delarik.

4. Erabaki hau enpresa esleipendunari, enkantean parte hartu duten gainerakoei eta

Cuarto acuerdo:

“1º. Adjudicar el contrato de servicio de Limpieza de diversas instalaciones y edificios municipales a la empresa FUNDACION LANTEGI BATUAK en la cantidad de 467.875 € (cuatrocientos sesenta y siete mil ochocientos setenta y cinco euros) más IVA, (98.253,75 €) (noventa y ocho mil doscientos cincuenta y tres euros con setenta y cinco céntimos) por lo que el importe total asciende a la cantidad de (566.128,75 €) (quinientos sesenta y seis mil ciento veintiocho euros con setenta y cinco céntimos) por ser la autora de la proposición más ventajosa a resultas de la puntuación obtenida en la ponderación de los criterios objetivos de adjudicación aplicables en este procedimiento.

2º. El contrato se ejecutará con arreglo a los pliegos de cláusulas administrativas particulares y técnicas que sirvieron de base a esta licitación.

3º. Comprometer el gasto con cargo a las partidas 2302.227.01 - 23123.227.01 - 2411.227.01- 2413.227.01 - 2414.227.01 - 323.227.01 - 3261.227.01 - 3262.227.01 - 321.227.01 - 3333.227.01 - 4312.227.01 - 450.227.01 - 4590.227.01 del Presupuesto municipal para el año 2018.

4º. Notificar este acuerdo a la empresa adjudicataria y a las demás licitadoras, así



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados Acta de C.I. Asuntos Generales

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak Gai orokorren I.B.aren akta

AYT/CIP/4/2018

ORG12I073

Código de validación/Balidazio kodea

603B336Y506T495013JR



Udal kontuhartzaitzari jakinaraztea,
kontutan izan dezan.

5. Akordio hau Kontratatzalearen
profilean argitaratuko da SPKLTB 151
artikuluaren aurrekustuen dituen efektuetarako

como a la Intervención municipal para su toma
de razón.

5º. Publicar este acuerdo en el perfil de
contratante a los efectos previstos en el
artículo 151 TRLCSP.

8. ERMUA HIRI HEZITZAILEA GUTUNA ONESTEARI BURUZKO EBAZPEN- PROPOSAMENA

8. PROPUESTA DE RESOLUCIÓN SOBRE APROBACIÓN DE LA CARTA DE ERMUA CIUDAD EDUCADORA

BOZKETAREN EMAITZA

PSE-EE/PSOE: Aldekoak 6

EH Bildu: Aldekoak 1

EAJ/PNV: Aldekoak 3

Se puede Ermua Ahal da: Aldekoak 1

PP: Aldekoak 2

Irabazi: Aldekoak 1

RESULTADO DE LA VOTACIÓN

PSE-EE/PSOE: A favor 6

EH Bildu: A favor 1

EAJ/PNV: A favor 3

Se puede Ermua Ahal da: A favor 1

PP: A favor 2

Irabazi: A favor 1

Bosgarren erabakia:

Ermua Hiri Hezitzaile Guntuna onartzea

GUTUNA ERMUA HIRI HEZITZAILEA

Hiria = pertsonak+ingurunea+harremanak

KOMUNIKAZIOA ETA INFORMAZIO
ESKURAGARRIA

Quinto acuerdo:

Aprobar la Carta de Ermua Ciudad
Educativa

CARTA ERMUA CIUDAD EDUCADORA

Ciudad = personas+entorno+relaciones

COMUNICACIÓN E INFORMACIÓN
ACCESIBLE

Hiriak komunikazio eraginkorra eta informazioa erraz trukatzeko modua bultzatuko ditu, hizkuntza erraza eta euskarri eta bide eskuragarriak erabiliz. Halaber, informazioa eskuragai egon dadin ahaleginduko da eta Udalaren eta herritarren artean bi noranzkoetako komunikabideak egon daitezela eragingo du.

KOMUNITATEAREN OSASUNA

Hiriak pertsonen ongizatea ahalbidetuko du, osasun fisiko, mental, emozio eta harremanei dagokienean. Halaber, ekintza, espazio eta ingurune osasungarriak eskaintzen ahaleginduko da.

KOMUNITATE PARTE-HARTZAILE ETA GIZABIDEZKOA

Hiriak hiritarrek erantzukizunkidetasunez parte hartzea sustatuko du, guztiek hiriaren garapenean eskuhartu eta lagun dezaten. Halaber gizabidezko jokabideak bultzatuko ditu, gizartearen funtzionamendu zuzenari eta gainerako beste hiritar guztien ongizateari lagunduz.

KOMUNITATE INTEGRATZAILE ETA BERDINTASUNEZKOA

Hiriak topaguneak eta hausnarketarako lekuak sortzen eta garatzen lagunduko du, bertan bizi diren pertsonak, kultur eragileak eta elkarteak eragile aktibo izan daitezen hiritar antolatu, autonomiadun eta solidarioak sortzeko, ezberdintasunean elkarrekin bizi eta gatazkak bakean konpontzeko gai direnak.

La ciudad promoverá una comunicación efectiva y el intercambio óptimo de información, utilizando un lenguaje llano y soportes y canales accesibles. Así mismo, velará por la accesibilidad a la información y propiciará que haya canales de comunicación bidireccionales entre el ayuntamiento y la ciudadanía.

SALUD COMUNITARIA

La ciudad facilitará el bienestar de las personas en lo referente a su salud física, mental, emocional y relacional. Así mismo, promoverá acciones, espacios y entornos saludables.

COMUNIDAD PARTICIPATIVA Y CÍVICA

La ciudad fomentará la participación de la ciudadanía de forma co responsable, para intervenir y contribuir en el desarrollo de la ciudad. Así mismo, propiciará un comportamiento ciudadano responsable contribuyendo así al funcionamiento correcto de la sociedad y al bienestar del resto de la comunidad.

COMUNIDAD INTEGRADORA E IGUALITARIA

La ciudad facilitará la creación y desarrollo de espacios de encuentro y reflexión donde las personas que la habitan, los agentes culturales y el asociacionismo sean agentes activos en la construcción de una ciudadanía organizada, autónoma y solidaria, capaz de convivir en la diferencia y solucionar pacíficamente sus conflictos



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados Acta de C.I. Asuntos Generales

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak Gai orokorren I.B.aren akta

AYT/CIP/4/2018

ORG121073

Código de validación/Balidazio kodea

603B336Y506T495013JR



KOMUNITATE-NORTASUNA

Hiriak kontzientzia kolektiboa bultzatuko du, ez gizabanakoarena, bere sustraiak eta tradizioak ezagutu eta errespetatuz, eta pluraltasunarekiko tolerantziaz eta errespetuz aldi berean, komunitate-nortasun barneratzaile eta bertakoa izatearen sentimendua sustatuko duten hiritar-loturak sortzeko.

IKASKUNTZA KOMUNITARIOA

Hiriak bizitza-espazioak sustatzen eta bizitza-esperientziak trukatzeko lagunduko du, pertsonaren eta komunitatearen jabetasuna eragiteko, eskuratutako ezagutza bihurtzea bermatuko duen hiritar-kontzientzia sortzen ahaleginduz.

KOMUNITATE JASANGARRIA IRAUNKORRA

Hiria etorkizun sostengagarri bat lortzen ahaleginduko da, ekonomia-, gizarte- eta ingurumen-mailan, hurrengo belaunaldien aukerak arriskuan jarri gabe egungo beharrei erantzun ahal izateko, tokiko ekosistema eta baliabideen kudeaketa arduratsua eta eraginkorra kontutan izanik, bizitza-eredu osasungarriak eta kalitatezkoak bultzatuz.

TOKI GARAPENA

Hiriak ekintzailatza eta bertako hiritarren lanbide-prestakuntza bultzatuko ditu, guztiak lan-munduratzea eta bertan mantentzea bermatzeko. Halaber, berrikuntza, dibertsifikazioa eta garapen teknologikoa sustatuko ditu, bere enpresa-ehuna haztea eta finkatzea errazagoa izan dadin. Gainera, bertako enpresa- eta hezkuntza-ehunen

IDENTIDAD COMUNITARIA

La ciudad promoverá la conciencia colectiva frente a la individual apoyándose tanto en el conocimiento y respeto a sus raíces y tradiciones como en la tolerancia y respeto a la pluralidad, con objeto de propiciar vínculos ciudadanos que promuevan una identidad comunitaria inclusiva y un sentimiento de pertenencia a la misma.

APRENDIZAJE COMUNITARIO

La ciudad velará por la promoción de espacios y el intercambio de experiencias de vida que favorezcan el empoderamiento personal y comunitario, trabajando a su vez en la generación de una conciencia ciudadana que garantice el retorno del conocimiento adquirido

LA COMUNIDAD SOSTENIBLE

La ciudad velará por un futuro sustentable, tanto económico, social y medioambiental, que permita satisfacer las necesidades actuales sin poner en riesgo las posibilidades de las siguientes generaciones, teniendo en cuenta el ecosistema local y la gestión responsable y eficaz de sus recursos, promoviendo estilos de vida saludables y de calidad.

EL DESARROLLO LOCAL

La ciudad facilitará el emprendizaje, y la capacitación profesional de su ciudadanía para garantizar su inclusión y permanencia en el ámbito laboral. Así mismo, promoverá la innovación, la diversificación y el desarrollo tecnológico para favorecer el crecimiento y consolidación de su tejido empresarial. Además, impulsará la

lankidetza eragingo du, ezagutzak elkarrekin trukatzeko bide emanaz eta komunitateari balioa gehituz.

colaboración de su tejido empresarial y educativo favoreciendo el intercambio de conocimiento y aportando valor a la comunidad.

**9. "ERMUA, HIRI ADEITSUA
ADINEKOEKIN" PROIEKTU
ESTRATEGIKOAREN DIAGNOSI
FASEAN IZAN DIREN EMAITZEI
BURUZKO INFORMAZIOA**

**9. INFORMACIÓN DE LOS
RESULTADOS OBTENIDOS EN LA
FASE DIAGNOSTICA DEL PROYECTO
ESTRATÉGICO "ERMUA, CIUDAD
AMIGABLE CON LAS PERSONAS
MAYORES"**

**10. ERMUKO UDALAREN JABETZAKOA
DEN BETIONDO SEKTOREKO 42.
LURZATIAREN %41,8KO
PARTAIDETZA ZATITU GABEA
BESTERENTZEARI BURUZKO
INFORMAZIOA**

**10. INFORMACIÓN SOBRE
ENAJENACIÓN DE LA
PARTICIPACIÓN INDIVISA DEL
41,80% DE LA PARCELA Nº 42 DEL
SECTOR BETIONDO, PROPIEDAD
DEL AYUNTAMIENTO DE ERMUA**

**11. MARTXOAREN 8A EMAKUMEEN
NAZIOARTEKO EGUNA DELA-ETA
PROPOSATUTAKO ERAKUNDE-
ADIERAZPENARI BURUZKO
INFORMAZIOA**

**11. INFORMACIÓN SOBRE LA
DECLARACIÓN INSTITUCIONAL CON
MOTIVO DE LA CELEBRACIÓN 8 DE
MARZO DÍA INTERNACIONAL DE LAS
MUJERES**

*Beste gairik ez dagoenez aztertze-
bilkura amaitutzat eman da 11:35 direnean
eta nik, Idazkariak naizenez legez, jasotako
guztiaren fede ematen dut.*

No habiendo más asuntos a tratar, se da por finalizada la sesión levantándose la misma a las 11:35 del día de la fecha, de todo lo cual yo como Secretaria, doy fe.

*Akta honek zazpi horri ditu alde bietatik
idatzita eta 709tik 721era zenbakituta.*

Consta esta acta de siete folios escritos por ambas caras, que lleva número 709 al 721.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

**Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Asuntos Generales**

***Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Gai orokorren I.B.aren akta***

AYT/CIP/4/2018

ORG12I073

Código de validación/*Balidazio kodea*

603B336Y506T495013JR

